

Føroya Tele bygningurin:

## Tey fyrstu elementini sett upp

Mikumorgunin fóru arbeiðsmenn hjá byggifelagnum MT Højgaard undir at seta tey fyrstu betongelementini upp. Prosjekt-leiðarin Jóannes Niclassen vónar, at verkfall ikki fer at órógva tíðarætlanina

### BYGGING

*Stefan í Skorini*



Arbeiðsmenn eru nú farnir í gongd við at seta bygningin hjá Føroya Tele upp, og tey fyrstu elementini vórðu sett upp mikudagin

*Mynd0: Jens Kr. Vang*

Nýggi bygningurin hjá Føroya Tele skal standa innilokaður áðrenn veturin kemur. Í hesum døgum verða tey fyrstu elementini, sum komu til landið mánadagin, sett upp.

– Ætlanin er, at øll tann niðasta hæddin skal vera monterað og dekk lagt á í hesum umfarinum, sigur Jóannes Niclassen.

Hann sigur, at tað gongur við rúkandi ferð, at fáa bygningin settan upp. Elementini koma í heilum líki úr Hobro í Danmark. Við at nýta hendan háttin istaðin-fyri at stoypa her, spara tey nógva tíð.

Gólvíð kom til landið við

Claire í dag, og tað skuldi leggjast onkran av komandi døgnum.

### Stúra fyri verkfalli

Í skrivandi løtu verður framvegis samráðst á Hotel Føroyum, og tí var ikki

greitt, um arbeiðarafeløginu fóru í verkfall. Men hetta er sjálvandi nakað, sum byggifelagið hevur í huga.

– Tað hevði verið ómetaliga keðiligt, um øll okkara planlegging, sum vit hava lagt til rættis gjøgnum allan veturin, fór fyri skeyti vegna

verkfall, sigur Jóannes Niclassen, men hann leggur afturat, at hetta eru viðurskipti, sum hann ikki kann ávirka, og tí nyttar lítið at hugsa ov nógv um hetta.

Teir arbeiða ógvuliga detaljerað og planleggja allar tilfölin, hvussu byggingin



skal fara fram, og tann planleggingin fer fyri bakka, um verkfallið gerst veruleiki.

Bygningurin kostar tilsamans 93 milliónir krónur og skal vera liðugur í okto-

ber 2004. Talan er um triggjar hæddir, sum telja 6606 fermetrar.

Til ber at fylgja gongdini á einum vevkamera, sum liggur inni á www.oli-vant.fo.

## NØVN Í VIKUNI

Telefon 311820 - Fax 314720 - Fartelefon 216135  
e-mail: maggi@sosialurin.fo

Á hesum síðum bera vit tíðindi um merkisdagar, so sum rundar føðingardagar, brúdleyps dagar, starvssetanir o.t.



### Eyðbjørg Kass 20 ár í Norðurlandahúsinum

18. apríl hevði Eyðbjørg Fonsdal Kass arbeitt 20 ár í Norðurlandahúsinum. Hon byrjaði góðar tvær vikur áðrenn húsið lat upp 8. mai 1983. Eyðbjørg, f. Fonsdal, er ættað úr Vestmanna.

Sum ung fór hon til Danmarkar á handilsskúla. Liðug við skúlan hevði hon skrivstovustarv á Hotel Strand í Gilleleje. Tá hon flutti heim aftur til Føroya, arbeiðdi hon í trý ár á skrivstovuni á Bacalao í Havn, har sum Fiskavirking er í dag. Eyðbjørg er gift við Ernst Kass, av Strond-

um, og tey búgva í Havn. Tey eiga trýggjar synir: Hans, Birgir og Jákup Sverri. Meðan børnini vóru smá arbeiðdi Eyðbjørg heima í eini átta ár. Seinni arbeiðdi hon sum avloysari á skrivstovuni á Støðisútbúgvingini og á Fróðskaparsetrinum. Hon hevði skrivstovustarv á Forn-

minissavninum, áðrenn hon byrjaði í Norðurlandahúsinum í 1983. Hon arbeiðir á skrivstovuni í Norðurlandahúsinum og hevur ymiskar uppgávur sum t.d. ábyrgdina av billettavgreiðsluni og er við til at samskipa tiltøk í húsinum.

### Karl A. Thomsen fyrstilærari í Gøtu

Frá 1. august 2003 er Karl A. Thomsen settur sum fyrstilærari í Gøtu Skúla. Karl er 53 ára gamal, sonur Magdu, f. Reinert, úr Kaldbak og Per Martin Thomsen í Syðrugøtu. Hann er giftur við Annu, f. Simonsen, úr Vestmanna. Karl tók læraraprógv á Føroya Læraraskúla í 1974 og var lærari í Eysturskúlanum frá 1974-75 og í Gøtu Skúla síðan 1975. Hann hevur verið til ymisk skeið, serliga í føroyskum, enskum, lívfrøði og landalæru. Karl



sat í skúlaráðnum í Gøtu frá 1981-84 og í bygðaráðnum frá 1985-88.

Sinnisbati frøist:

## Psykiatriska deild steingir neyvan í summar

– Vit hava fingið upplýst, at psykiatriska deild ikki letur aftur í summar, sigur Svenning av Lofti, formaður í Sinnisbata

### PSYKIATRISKA DEILD

*Stefan í Skorini*

Seinastu árinu hevur felagið Sinnisbati gjørt vart við sína ónøgd við, at psykiatriska deild letur aftur um summarið. Sjúklingar eru

fluttir á aðrar deildir, og nakrir eru farnir heim til familjuna.

Felagið hevur á hvørjum ári víst á, at hetta ikki kann góðkast og hevur heitt á landsins myndugleikar um at fáa hetta í rættlag. Nú tykist sum um, at myndugleikarnir hava tikið atfinningarnar til eftirtektar.

### Gleðiboð

– Í sambandi við psykiatrisku deild hava vit fingið tey gleðiboð, at talan helst ikki verður um at steingja deildina í summar, sigur Svenning av Lofti, sum varð afturvaldur til formann á aðalfundinum leygardagin.

– Vit hava gjørt vart við henda trupulleika í fleiri ár,

og tað sær nú út til, at tað hevur borið ávøkst, sigur hann.

Hann visir á, at sjúklingarnir hava verið tiknir úr teirra dagliga umhvørvi, og at hetta órøgvur sjúklingar, sum frammanundan eru viðbreknir.

Seinasta leygardag hevði Sinnisbati ársaðalfund, og við hesum framstiginum kann sigast, at eitt av teim-

um stóru málunum er rokkið. Tó visir felagið á fleiri onnur viðurskipti, sum skulu betrast framyvir.

Formaðurin visir m.a. á, at umstøðurnar á psykiatrisku deild mugu betrast. Eitt nú er tað alneyðugt, at sjúklingarnir fáa hvørt sítt kamar, og tey ikki liggja fleiri inni í sama rúmi.

– Fyri fleiri er psykiatriska deild tað einasta heim-

ið, tey hava, tí er tað sera umráðandi fyri teirra vælferð, at tey hava góðar umstøður. Tað kann vera sera tyngjandi fyri sjúklingar, at fleiri búgva saman, sigur Svenning av Lofti.

Sosialurin royndi at fáa eina viðmerking frá Bill Justinussen viðvíkjandi psykiatrisku deild fyri at vátta tíðindini, men hann var tíverri ikki á hitta.



Svenning av Lofti varð leygardagin afturvaldur sum formaður á Sinnisbata.

Hann fegnast um, at talan neyvan verður um at steingja psykiatrisku deild í summar

*Mynd: Jens Kr. Vang*

Team 85 ímóti Tjóðveldinum:

## Nýggjur rættarfundur ásettur

### RÆTTARMÁL

*Stefan í Skorini*

Trætan millum Team 85 og Tjóðveldisflokkinn viðvíkjandi rokningini fyri valkampagnuna fyri einum ári síðani er als ikki klár til dómsviðgerð enn, og nýggjur fundur er ásettur.

Sorinskrivarin Jørgen B. Petersen upplýsir, at partarnir enn bara leggja ymisk skjöl á borðið og

skifta orð um málið, og at tað enn ikki er búgvíð til dómsviðgerð. Hann sigur, at nýggjur fundur er ásettur um einar fyra vikur.

Team 85 hevur stevnt flokkinum, tí hann ikki vil rinda ta upphædd, sum lýsingarfyrirtekan krevur. Flokkurin vil vera við, at alt teirra valstríð minkaði í virði eftir ta nógva umstríddu lýsingina, sum stóð í Sosialinum dagin fyri valið.



### Birgit Arge stjóri í Hoyvíkar Skúla

Frá 1. august 2003 er Birgit Arge í Havn sett sum skúlastjóri í Hoyvíkar Skúla. Birgit er 51 ára

gomul, dóttir Birthe Helene, f. Egholm, og Niels L. Arge, bæði úr Havn. Hon tók læraraprógv á Jonstrup Statseminarium í 1978. Síðan 1982 hevur hon verið lærari við Hoy-

víkar Skúla, har hon bleiv varaskúlastjóri í 1997. Hon hevur verið til ymisk skeið, sum serliga kunnu nýtast í undirvísingini í føroyskum. Birgit hevur skrivað ungdomsbókina *Sundur* og

*Saman* í 1997 og saman við Lydiu Didriksen bókurnar *Kom og skriva 1* í 1996 og *Kom og skriva 2* í 1997.

### Dagurin

**9. mai. Kaspar.** Ein av teimum trimum heilagu kongunum. Føroyska navnið er Jaspur, týðningurin er ókendur.